



## **QORTI TAL-APPELL**

### **IMHALLFIN**

**S.T.O. PRIM IMHALLEF MARK CHETCUTI  
ONOR. IMHALLEF GIANNINO CARUANA DEMAOJ  
ONOR. IMHALLEF ANTHONY ELLUL**

**Seduta ta' nhar it-Tnejn, 23 ta' Novembru, 2020.**

**Numru 4**

**Rikors numru 735/04 SM**

**Oreste Cilia bħala direttur u azzjonista fis-soċjeta` Cilia Products Limited (C 4378)**

**v.**

**Daniel Cilia u Maurice Cilia f'isimhom proprju kif ukoll għan-nom u fl-interess tas-soċjeta` Cilia Products Limited**

**II-Qorti:**

1. L-attur appella mis-sentenza tal-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili tat-8 ta' Jannar 2015 li kienet tirrigwarda proċedura li saret skont I-Artikolu 402 tal-Att Dwar il-Kumpaniji (Kap. 386 tal-Ligijiet ta' Malta). Fir-risposta tal-appell tagħihom, Daniel u Maurice Cilia rrilevaw li lanqas huma ma jaqblu

mas-sentenza appellata safejn l-istess čaħdet l-eċċeżzjonijiet tagħhom, u għalhekk talbu wkoll ir-riforma tal-istess sentenza.

2. Mill-atti jirriżulta li:

2.1. Peremzz ta' rikors ippreżzentat fl-1 ta' Ottubru 2005 quddiem il-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili a tenur tal-Artikolu 402 tal-Kap 386, Oreste Cilia ppremetta illi huwa u ġħutu l-intimati huma kollha azzjonisti f'sehem ugwali kif ukoll diretturi fis-soċjeta` Cilia Products Limited. Sostna li l-intimati Daniel u Maurice Cilia ilhom għal dawn l-aħħar xħur jippreġudikawh b'aġir diskriminatorju u oppressiv, kemm bħala direttur kif ukoll bħala impjegat u azzjonista tal-istess soċjeta` billi:

- f'April tas-sena 2003 oġġeżzjonaw li huwa jitħallas għal 80 siegħha xogħol kull ħmistax bħalhom u ppretendew li jibqa' jitħallas għal 50 siegħha kull ħmistax minkejja li beda jaħdem 80 siegħha kull ħmistax kif korraborat bl-FS3 tiegħu ffirmata mill-intimat Daniel Cilia;

- oltre s-salarju, Maurice u Daniel Cilia kienu ilhom ħdax-il sena jgħaddu lilhom infushom kumpens ulterjuri minn wara daharu, li b'kollox jammonta għal Lm22,000, u dan mingħajr il-kunsens tal-Bord tad-diretturi jew tal-azzjonisti. L-impjegati tal-kumpanija wkoll kienu

qegħdin jithallsu kumpens ta' madwar Lm120 fil-ġimġha li ma kienx jidher fil-kontijiet u ma kienx awtorizzat mill-Bord tad-diretturi jew tal-azzjonisti. Meta huwa sar jaf b'dan u oğgezzjona, il-kumpens ulterjuri li l-intimati kienu qed jgħaddu lilhom nfushom u lill-impjegati ġie nkluż fis-salarji tagħhom;

- il-proposta li għamel waqt il-laqgħa ġenerali tas-26 ta' Awissu 2003 biex is-salarju tad-diretturi u l-impjegati jinħareġ b'cheque tal-kumpanija ġiet opposta bl-eċċezzjoni tas-salarji tal-impjegati;
- mill-2001, mingħajr raġuni valida, ġie mċaħħad mill-bonus dovut lilu *qua* impjegat;
- l-impjegati jiġu ingaġġati u mkeċċija minn Daniel u Maurice Cilia taħt dawk il-kondizzjonijiet li jidrīlhom huma mingħajr l-awtorizzazzjoni tal-Bord tad-Diretturi jew tal-azzjonisti;
- it-tmexxija ta' Cilia Products Limited mhux issir kif suppost u huwa qed jiġi mċaħħad mill-poter fl-immaniġġjar tal-istess soċjeta`;
- l-intimati pproponew laqgħa ġenerali tas-soċjeta` intimata fil-15 ta' Lulju 2004 sabiex huwa jitneħħha minn direttur, iżda din il-laqgħa ma saritx peress li ppreżenta rikors għall-ħruġ ta' mandat ta' inibizzjoni;

- I-intimati pproponew laqgħa ġenerali oħra fil-11 ta' Awissu 2004 sabiex ikunu approvati I-*financial statements* tad-29 ta' Frar 2004, ‘*confirmation and election of directors*’ u ‘*appointment of auditors*’. L-accountant Charles Farrugia, mibgħut minnu bħala proxy tiegħu, ma ngħatax I-informazzjoni li talab dwar I-‘accounts’. Fl-istess laqgħa, minkejja li ħadd mid-diretturi eżistenti ma kien irreżenja jew irtira, Maurice u Daniel Cilia ħatru lilhom infushom diretturi iżda vvutaw kontra ‘I-elezzjoni’ tiegħu bħala direttur.

Jgħid li I-uniku mod kif seta’ jitneħħha minn direttur huwa abbaži tal-Artikolu 140 tal-Att dwar il-Kumpaniji u peress li din il-proċedura ma ġietx segwita, għadu direttur u għandu d-dritt jattendi fil-laqgħat kollha tal-Bord tad-Diretturi u jiġi notifikat bl-avviżi tal-laqgħat. Peress li I-intimati Cilia rrifjutaw li jagħmlu dan, talab lill-Qorti sabiex a tenur tal-Artikolu 402 tal-Att dwar il-Kumpaniji:

“(i) tiprojbxxi lill-intimati Daniel Cilia u Maurice Cilia milli jieħdu aktar deċiżjonijiet dwar it-tmexxija u I-amministrazzjoni tas-soċjeta` intimata Cilia Products Limited mingħajr I-involvement tal-esponenti Oreste Cilia;

“(ii) tordna lill-intimati diretturi Maurice u Daniel Cilia jagħtu avviżi tal-laqgħat tal-Bord tad-Diretturi wkoll lill-esponenti Oreste Cilia fil-kwalità tiegħu ta’ direttur;

“(iii) tordna lis-soċjeta` intimata Cilia Products Limited tħallas lill-esponenti s-salarju dovut lil;

“(iv) tirregola t-tmexxija tal-affarijiet tas-soċjeta` intimata Cilia Products Limited għall-futur;

*“u dana taħt dawk il-kondizzjonijiet li din I-Onorabblī Qorti jidrilha xierqa u opportuni.*

*“Bl-ispejjeż inkluż dawk tal-mandati ta’ inibizzjoni numri 1278/04 u 1757/04 fl-ismijiet Oreste Cilia -vs- Cilia Products Limited, Daniel Cilia u Maurice Cilia.’*

2.2. Rat ir-risposta ppreżentata mill-intimati Daniel Cilia u Maurice Cilia f'isimhom propru kif ukoll ghan-nom u fl-interess tas-soċjeta` Cilia Products Limited, fejn huma sostanzjalment wieġbu illi:

- (i) in linea preliminari r-rikors huwa rritwali peress li Oreste Cilia ma huwiex direttur tas-soċjeta` Cilia Products Limited billi ma ġiex elett fis-seduta annwali ġenerali tal-11 ta’ Awissu 2004;
- (ii) ir-rikorrent bħala direttur m’għandux dritt li jaġixxi għan-nom tas-soċjeta` li allegatament jirrapreżenta kontra tiegħu nnifsu u l-Artikolu 402 jagħti dritt ta’ azzjoni lill-membri biss;
- (iii) il-fatt li r-rikorrent qiegħed jaġixxi kemm baħala direttur kif ukoll bħala azzjonist hija kontradizzjoni u għalhekk ir-rikors huwa irritwali u mhux legalment sostenibbli;
- (iv) fil-mertu l-allegazzjonijiet tar-rikorrent huma nfondati fil-fatt u fid-dritt.

2.3. B'sentenza mogħtija fit-8 ta' Jannar 2015, il-Qorti Ċivili, Prim'Awla ddeċidiet billi ċaħdet l-ewwel, it-tieni u t-tielet eċċeżżjoni preliminari sollevati mill-intimati, u filwaqt illi ċaħdet it-tielet talba, laqgħet l-ewwel, it-tieni u r-raba' talba tar-rikorrent u pprovdiet illi:

*"46.5.1. Illi l-intimati għandhom josservaw pedissewkement l-istatut tas-socjeta` in dizamina u l-provedimenti tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta' Malta;*

*"46.5.2. Illi b'effett immedjat id-diretturi tas-socjeta` de quo għandhom jittutelaw l-interessi ta' l-istess socjeta` u tal-azzjonisti tagħha a bazi tal-istatut regolatorju talistess socjeta`;*

*"46.5.3. Illi l-Bord tad-Diretturi, li għandu għalhekk jinkludi kemm lill-intimati kif ukoll lir-rikorrenti, għandu jiltaqa` fi zmien xahar (1) mill-lum biex:*

*"46.5.3.i. Jiddeciedi b'mod car u trasparenti l-kondizzjonijiet taxxogħol tal-impiegati tassocjeta` de quo;*

*"46.5.3.ii. Jiddeciedi pagi dinjitużi ghallimpiegati tal-istess;*

*"46.5.3.iii. Jiddeciedi beneficċji ohra rilevanti ghallistess impiegati;*

*"46.5.3.iv. Jiddeciedi remunerazzjoni xierqa għad-diretturi tal-istess socjeta`;*

*"46.5.3.v. Illi avviz għas-suriferit għandu wkoll jingħata lir-rikorrenti;*

*"46.5.3.vi. Illi l-awditur tas-socjeta` de quo għandu, fid-dawl tal-gurament tal-warrant professionali tieghu, jassigura ruħħu b'mod dirett li l-attività socjetarja in dizamina ssir skont il-ligi u mhux jistrieh fuq informazzjoni li tista` tigi mghoddija lilhu minn xi parti involuta;*

***"DECIDE re Kap ta' l-Ispejjez:***

*"47.0. Illi finalment in vista tal-problematika kollha involuta, l-ispejjez ta' din il-vertenza għandhom jitqasmu fil-kwoti segwenti:*

*"47.1. Kwart (1/4) tal-ispejjez għandhom ikunu a karigu tar-rikorrenti;*

*"47.2. Tlett kwarti (3/4) tal-ispejjez għandhom ikunu a karigu tal-intimati.'*

3. Mis-sentenza appella Oreste Cilia ‘*bħala direttur u azzjonista fis-soċjeta` Cilia Products Limited (C 4378)*. L-aggravju tiegħu limitat għal dik il-parti tas-sentenza li ċaħdet it-tielet talba tiegħu u ġie akkollat lilu terz tal-ispejjeż. Għar-raġunijiet imfissra fl-appell tiegħu tas-27 ta’ Jannar 2015, talab lil din il-Qorti tirriforma s-sentenza appellata billi:

*‘filwaqt li tikkonferma fejn laqgħat it-talbiet tal-esponenti u ċaħdet l-eċċeżżjonijiet tal-intimati proprio et nomine, tirrevokaha fil-bqija u minflok tilqa t-talbiet kollha tal-esponenti appellanti inkluż it-tielet talba tiegħu u b'hekk tagħti ordni lis-soċjeta` intimata Cilia Products Limited thallas is-salarju dovut lill-esponenti għab-bazi tal-artrikolu 402(3)(c) tal-Kapitolu 386 tal-Ligijiet ta’ Malta, bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra l-istess intimati appellati.’*

4. Rat illi fis-17 ta’ Frar 2015 l-intimati Daniel u Maurice Cilia ppreżentaw ir-‘Risposta tal-Appell’ tagħhom permezz ta’ liema jgħidu li lanqas huma ma jaqblu mas-sentenza tal-ewwel Qorti u li ‘qabel ma l-esponenti jgħaddu biex jagħmlu s-sottomissionijiet tagħhom dwar il-mertu tat-talbiet tal-appellant sejrin jagħmlu l-osservazzjonijiet tagħhom dwar l-eċċeżżjoni preliminari minnhom avvanzata u čioé illi fir-rikors promotur ir-riktorrent Oreste Cilia qiegħed jidher u jaġixxi kemm bħala direttur kif ukoll azzjonist tas-soċjeta` “Cilia Products Limited” u dan fil-konfront u kontra l-appellati Daniel Cilia u Maurice Cilia f’isimhom proprju u fl-interess tal-istess soċjeta` “Cilia Products Limited”. Skont il-konvenuti din hija kontradizzjoni li twassal għan-nullita` tar-riktors. Fil-mertu, ‘preċiżament dwar in-numru (i) (ii) u (iv) jikkontendu li jirriżulta mill-provi li bħala diretturi tas-soċjeta` intimata huma eżerċitaw id-drittijiet u obbligli tagħhom skont il-liġi b'mod diliġenti u onest u kien ir-riktorrent li ostakola

u ma kkooperax fl-amministrazzjoni tas-soċjeta`. Dwar it-talba (iii) jgħidu li l-liġi tiprovd għall-ħlas ta' kumpens għal telf jew dannu soffert bħala riżultat ta' xi att jew omissjoni da parti ta' xi membru mhux biex jiġi kanonizzat ħlas ta' salarju b'ordni tal-Qorti. Jikkonkludu li:

*'Għaldaqstant l-esponenti jissottomettu illi s-sentenza mogħtija mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivil fit-8 ta' Jannar 2015 għandha tiġi riformata billi tiġi revokata fejn ċaħdet l-eċċezzjonijiet tal-appellati proprio et nomine kif ukoll fejn laqgħet it-talbiet tal-appellant u tiġi konfermata fejn ċaħdet it-tielet talba tar-rikorrent referibbli għal pagament pretiż tas-salarju dovut lilu bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra l-appellant.'*

5. Rat illi fis-16 ta' Marzu 2015 l-attur ippreżenta tweġiba għall-appell incidental fejn argumenta illi: (i) in linea preliminari '*l-appell incidental interpost mill-intimati Daniel Cilia u Maurice Cilia huwa rritwali u null'* kemm minħabba irregolarità tan-notifika tal-att innifsu kif ukoll minħabba nuqqas ta' forma; (ii) bla preġudizzju, l-appell sar biss f'isem Daniel u Maurice Cilia u mhux mis-soċjeta` Cilia Products Limited; (iii) l-ewwel Qorti kienet ġusta fil-fatt u fid-dritt meta ċaħdet l-eċċezzjonijiet preliminari tal-intimati; u (iv) fil-mertu ma tressqu l-ebda motivazzjonijiet impellenti biex din il-Qorti ta' reviżjoni tiddisturba d-diskrezzjoni tal-ewwel Qorti u l-provi juru li l-affarijiet tal-kumpanija tmexxew jew qed jitmexxew b'mod oppressiv, mhux ġust u diskriminatory, bi preġudizzju għalih bħala membru.

### **Konsiderazzjonijiet.**

It-Tweġiba ta' Daniel u Maurice Cilia u l-appell incidentalni.

6. Fl-ewwel lok il-Qorti ser tikkonsidra l-ewwel eċċeżzjoni tar-rikorrent b'referenza għall-appell incidentalni. Isostni li l-appell incidentalni tal-intimati hu null “..... *minħabba l-irregolarita' tan-notifika tal-att li bih ǵie interpost l-appell incidentalni, u fit-tieni lok minħabba nuqqas fil-forma tal-istess att*”.

7. L-Artikolu 240 tal-Kap 12 jipprovdi:-

*'240.(1) Kull parti tista' tingeda b'appell li jsir minn sentenza, magħduda sentenza parjali u minn kap wieħed jew iżjed ta' kull sentenza, jew minn digriet interlokutorju, u tista' mhux biss tagħmel appell incidentalni dwar is-sentenza definitiva, sentenza parjali, kap wieħed jew iżjed ta' sentenza, jew digriet interlokutorju li jsir appell minnu, iżda wkoll dwar kull sentenza jew kull kap tagħha jew digrieti interlokutorji mogħtija fl-istess kawża ukoll jekk ma jsirx appell minnhom minn min jappella. Dak l-appell incidentalni jista' jsir ukoll kontra u minn kull parti li ma tkunx waħda li kontra tagħha jkun sar l-appell skont l-artikolu 144(1):*

*"Iżda parti ma tistax hekk tingeda b'dak l-appell dwar sentenza partikolari jekk dik il-parti tkun diġà appellat minn dik is-sentenza jew minn xi kap tagħha.*

*"(2) Dik il-parti li tkun bi ħsiebha tingeda b'dak l-appell għandha tagħmel dikjarazzjoni f'dak is-sens fir-risposta fejn issemmi t-talbiet tagħha u r-raġunijiet għall-appell incidentalni tagħha'.*

8. L-intimati m'għamlu l-ebda dikjarazzjoni tat-tip li jissemma f'subartikolu (2). Qalu biss li 'ma jaqblux mas-sentenza tal-ewwel Qorti fejn ċaħdet l-eċċeżzjonijiet' tagħhom u ressqu 'l-osservazzjonijiet tagħhom' dwar punt preliminari kif ukoll dwar it-talbiet (i), (ii) u (iv) milquqħha mill-ewwel Qorti.

9. L-appellant Oreste Cilia jirreferi għall-Artikolu 164(1) tal-Kap. 12.

Dan jiprovd li salv għall-‘Artikolu 175, ikun hemm nullità jekk kawża illi jmissha tingieb b’rikors ġuramentat jew b’rikors ta’ appell minflok tingieb permezz ta’ xi att ġudizzjarju ieħor’. Dik id-dispożizzjoni hi irrilevanti għal finijiet ta’ appell incidentali, li l-intimati ressqu fit-tweġiba għall-appell tar-rikkorrent. Mill-Artikolu 240(2) tal-Kap. 12 hu čar li appell incidentali jsir fir-risposta.

10. Dak li semmai hemm nieqes fit-tweġiba hi d-dikjarazzjoni li tissemma f’subartikolu (2) tal-Artikolu 240.

11. Fis-sentenza **Richard Matrenza v. L-ufficial tal-Valutazzjoni ta’ I-Artijiet et** tad-29 ta' April 2005, din il-Qorti qalet:

‘dan l-artikolu jitlob dikjarazzjoni tal-parti li hija tixtieq tipprevalixxi ruhha mill-appell principali biex tappella incidentalment. Haga li ma saritx fil-kaz odjern.

“Gie izda ritenut mill-Qorti ta’ I-Appell fil-kawza fl-ismijiet **Pietro Paolo Psaila et v. Salvatore Ciantar**, deciza fit-30 ta’ Gunju 1947 li,

“Għalkemm l-appellat fil-forma ta’ dan l-appell incidental naqas li juza l-formola tradizzjonal f’din il-Qorti fis-sens illi l-appellat jiddikjara li jipprevalixxi ruhu mill-appell avversarju; izda b’dak li qal.... wera bizzejed l-intenzjoni tieghu li jappella mill-kap ta’ dik is-sentenza fejn huwa jhossu aggravat, meta huwa esplicitament qal li huwa jiddikjara li jappella minn dak il-kap. Il-fini precipwu tal-ligi huwa illi l-appellat jiddikjara fir-risposta illi in vista li hemm appell principali huwa qiegħed jagħmel appell minn xi kap ta’ dik is-sentenza, u dan il-vot tal-ligi huwa ottemperat meta l-appellat iddikjara li hu jappella minn kap specjali ta’ dik is-sentenza fil-kaz illi l-appell principali jigi kawtelat.”

*“9. Fil-kaz in ezami l-appellati Xuereb jghidu li ma kienux se jintavolaw appell incidental i fir-rigward ta’ l-ispejjez izda fl-istess waqt jissottomettu li l-eccezzjonijiet tagħhom ma kienux gew ikkunsidrati b’mod approfondit mill-ewwel Qorti u kellhom jigu milqugha. Huma jispiegaw fit-tul irragunijiet ghala jhossu li l-ewwel Qorti kienet zbaljata u mbagħad fil-parti finali tar-risposta tagħhom jitkol esplicitament l-Qorti “tikkonferma s-sentenza appellata in kwantu din cahdet it-talbiet attrici billi tilqa’ sia leccezzjonijiet ta’ l-esponenti fil-mertu kif ukoll l-ewwel, it-tielet u r-raba’ u l-hames eccezzjoni sollevata minnhom.”*

*“Jirrizulta għalhekk sufficjentement li huma kienu qegħdin tassew jinterponu appell incidental fuq dawn leccezzjonijiet.*

*“Din il-Qorti trid tagħmilha cara li dan hu hekk in vista ta’ dak li hemm kontenut fil-parti konkluziva tar-risposta ghaliex altrimenti ma kienitx tqis dak li gie sottomess, imqar jekk fit-tul, bhala li jammonta għal appell incidental kif titlob il-ligi tal-procedura.”*

12. Ir-rikorrent ilmenta li dak li sar mill-appellati, *“jiżgwida l-parti li tirċeviġi għaliex jindika mod u l-kontenut tiegħu jindika moe ieħor, teżisti n-nullita` tal-istess att”*. Pero` mir-risposta li ppreżenta l-istess rikorrent hu ċar li fehem li l-intimati pproponew appell incidentali. Tant hu hekk li wieġeb u ta’ r-raġunijiet għalfejn fil-fehma tiegħu l-Qorti għandha tiċħad l-appell incidentali (ara sezzjoni tat-tweġiba intestata ‘B. L-Appell Incidentali’). Il-Qorti żžid li l-ligi mhijiex tikkontempla n-nullita` f’każ li ma ssirx id-dikjarazzjoni, u li l-Qorti tifhem li hi meħtieġa bħala avviż ċar lill-appellant li l-appellat qiegħed jinqeda bit-tweġiba sabiex jappella wkoll.

13. Dwar notifika tal-appell incidentali, hu fatt li t-tweġiba kienet notifikata biss lill-avukat difensur tar-rikorrent. Skont l-Artikolu 144 tal-Kap. 12 in-notifika kellha ssir personalment lir-rikorrent. Madankollu dak il-fatt ma jiddeterminax il-validita` o meno tal-appell incidentali iżda

semmai n-notifika tal-appell incidental. F'kull kaž ir-rikorrent wieġeb fil-meritu għall-appell incidental li ppreżentaw l-intimati Daniel u Maurice aħwa Cilia.

### L-appell incidental.

14. Kif osserva r-rikorrent, it-tweġiba saret fisem Daniel Cilia u Maurice Cilia personalment. Il-kumpanija ma ssemmix. Fil-fatt fil-bidu tat-tweġiba hemm stampat il-kliem: “*Risposta tal-Appell tal-intimati Daniel Cilia u Maurice Cilia*”.

15. Fil-korp tat-tweġiba għall-appell tar-rikorrent, l-appellati qalu li ‘ma jaqblux mas-sentenza tal-ewwel Qorti fejn ċaħdet l-eċċeazzjonijiet’ tagħhom u f'dak ir-rigward għamlu dawk li rreferew għalihom bħala ‘l-observazzjonijiet tagħhom’. Fil-paragrafu finali tar-risposta talbu lil din il-Qorti sabiex ‘tirriforma’ s-sentenza appellata billi:-

*“tiġi revokata fejn ċaħdet l-eċċeazzjonijiet tal-appellati proprio et nomine kif ukoll fejn laqgħet it-talbiet tal-appellant u tiġi konfermata fejn ċaħdet it-tielet talba tar-rikorrent riferibbli għal pagament pretiż tas-salarju dovut lilu bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra l-appellant”.*

16. Għalkemm jista’ jsir l-argument li t-talba hi monka għaliex ma fihiex talba wkoll sabiex din il-Qorti tilqa’ l-eċċeazzjonijiet li ġew miċħuda mill-ewwel Qorti, pero` dak in-nuqqas jista’ jiġi sanat b’applikazzjoni tal-

Artikolu 143(5) tal-Kap. 12. F'kull kaž, hu impliċitu fit-talba li l-konvenuti qegħdin jitkolu li din il-Qorti tilqa' l-eċċeżżjonijiet li ċaħdet l-ewwel Qorti.

17. L-intimati jsostnu illi kif ingħad ‘*fl-eċċeżzjoni preliminari minnhom avvanzata u čioé illi fir-rikors promotur ir-rikorrent Oreste Cilia qiegħed jidher u jaġixxi kemm bħala direttur kif ukoll azzjonist tas-soċjeta` “Cilia Products Limited” u dan fil-konfront u kontra l-appellati Daniel Cilia u Maurice Cilia f’isimhom propriu u fl-interess tal-istess soċjeta` “Cilia Products Limited”, hija kontradizzjoni li ġgib ir-rikors promotur null u rritwali. Jisħqu li huwa legalment assurd li Oreste Cilia bħala direttur ta’ din is-soċjeta` jaġixxi f’ismu personali kontra l-istess soċjeta` li qiegħed jirrapreżenta.*

18. Ir-rikors promotur sar minn ‘Oreste Cilia’. Fl-okkju tal-istess att iddikjara li qiegħed jidher ‘*bħala direttur u azzjonista fis-soċjeta` Cilia Products Limited*’. Huwa ċar illi l-azzjoni saret minn Oreste Cilia personalment u mhux għan-nom tas-soċjeta` Cilia Products Limited, tant li fir-rikors promotur ġarrek ukoll lill-kumpanija. Il-Qorti tifhem li fl-okkju r-rikorrent sempliċement iddikjara x’pożizzjoni jokkupa fil-kumpanija Cilia Products Limited probabbilment sabiex juri l-interess li jipproponi l-proċeduri a tenur tal-Artikolu 402 tal-Kap. 386. Dik id-dispożizzjoni taqra:

‘402.(1) Kull membru ta’ kumpanija li jilmenta li l-affarijet tal-kumpanija jkunu tmexxew jew qed jitmexxew jew aktarx jitmexxew b’mod li, jew li xi att jew ommissjoni tal-kumpanija kienu jew huma jew x’aktarx sejkunu, oppressivi b’mod mhux ġust diskriminatorji kontra, jew b’mod

*mhux ġust ta' preġudizzju, għal membru jew membri jew b'mod li jkunu kontra l-interessi tal-membri in generali, jista' jagħmel rikors lill-qorti għal ordni taħt dan l-artikolu.'*

19. Skont l-istess Att "membru", *ħlief fejn speċifikament imfisser xort oħra, tfisser azzjonista ta' kumpanija u soċju f'kull soċjeta` kummerċjali oħra*.
20. Mhuwiex kontestat li r-rikorrent huwa azzjonist fis-soċjeta` ntimata u għalhekk kellu kull dritt jipproponi l-proċedura ġialadarba ħassu ngħustament preġudikat. Huwa minnu wkoll li ddikjara li huwa jokkupa wkoll il-kariga ta' direttur tal-istess soċjeta`. Dikjarazzjoni bħal dik ma twassalx għan-nullita` tar-rikors promotur. Irrispettivament mill-fatt li r-rikorrent hu direttur, hu 'l fatt li hu wieħed mill-azzjonisti tal-kumpanija li jagħti il-jedda li jirrikorri għal din il-proċedura speċjali taħt l-Att dwar il-Kumpaniji (Kap. 386).
21. Għalhekk l-ewwel Qorti kellha raġun tiċħad l-eċċeżżjoni preliminari tal-intimati.
22. L-appellati ressqu wkoll argumenti dwar it-talbiet numru (i), (ii) u (iv) tar-rikors promotur. F'dan ir-rigward ilmentaw illi mill-provi irriżulta li bħala diretturi eżerċitaw id-drittijiet u l-obbligi tagħhom b'mod diligenti u onest u kien ir-rikorrent li dejjem ostakola u ma kkooperax fl-amministrazzjoni tas-soċjeta`. Jgħidu li f'diversi okkażjonijiet ir-rikorrent

naqas milli jerfa' r-responsabbilta` tiegħu ta' direttur fl-interess tas-soċjeta` u f'dan ir-rigward irreferew għal meta r-rikorrent:-

- (a) irrifjuta li jagħti garanzija personali lill-bank għal īħlas ta' debitu tas-soċjeta`;
- (b) ipproċeda b'mandati ta' sekwestru u inibizzjoni kontra s-soċjeta` intimata; u
- (c) f'diversi okkażjonijiet kien naqas li jattendi għal-laqgħat li saru mid-diretturi bħala Bord u huma kellhom jaġixxu waħedhom sabiex is-soċjeta` tkompli topera regolarment.

23. Il-konsiderazzjonijiet tal-ewwel Qorti fil-mertu dwar l-ewwel, it-tieni u r-raba' talba tar-rikorrent kienu s-segwenti:

*'42.1. Illi r-reazzjoni tal-intimati ghall-modus operandi tar-rikorrenti fi hdan il-kumpanija in dizamina ma kellhiex tkun tali li twassal lir-rikorrenti jigi imwarrab mill-istess socjeta` biex b'hekk jieħdu l-istess socjeta` fidejhom;*

*"42.2. Illi hu proprju dan it-tip t'agir li hu punit permezz tal-artiklu 402 tal-Kap 386 fuq riferit;*

*"42.3. Illi għalhekk, il-lanjanza tar-rikorrenti hi wahda legittima li jistħoqqilha l-avall ta' din il-qorti;*

*"...*

*"43.0. Illi tenut kont tas-suespost b'referenza ghall-ewwel talba tar-rikorrenti jigi sintetikament ribadit is-segwenti:*

“43.1. Ili r-rikorrenti, kif fuq gia` stabbilit, kien u għadu direttur tas-socjeta` in dizamina;

“43.2. Ili għalhekk, kull decizjoni fi hdan l-istess socjeta`, inkluz fl-amministrazzjoni tagħha, tirrikjedi l-avall anke tar-rikorrenti;

“DECIDE:

“43.3. Ili konsegwentement l-ewwel talba tar-rikorrenti li l-intimati jigu projbiti milli jieħdu decizjonijiet rigwardanti t-tmexxija u l-amministrazzjoni tas-socjeta` de quo mingħajr l-involviment tar-rikorrenti qed tigi debitament milqugha;

“Ikkunsidrat:

“44.0. Ili rigward it-tieni lanjanza tar-rikorrenti, senjatament dik koncernanti l-obbligu tal-intimati li jagħtu avviz lir-rikorrenti qua direttur tas-socjeta` de quo, ghall-laqghat tal-Bord tad-Diretturi, jinghad sintetikament is-segwenti:

“44.1. Ili in effetti l-intimati jsostnu li huma espletaw dan l-oneru tramite is-segretarju tal-istess socjeta`;

“44.2. Ili kien l-istess rikorrenti li ghazel li ma jattendix ghall-laqgha prefissata u li minflok, jibghat prokuratur tieghu;

“44.3. Ili kif irriteniet l-abбли espert legali surriferita jirrizulta li t-talba tar-rikorrenti tirrizulta li:

“44.3.1. Hi skont l-istatut tas-socjeta` de quo;

“44.3.2. Hi skont id-dettam tal-artiklu 402 (3) tal-imsemmi Kap 386;

“DECIDE:

“ 44.4. Ili konsegwentement anke din it-tieni talba tar-rikorrenti qed tigi debitament milqugha;

“...

“Ikkunsidrat:

“46.0. Ili rigward ir-raba` talba tar-rikorrenti, senjatament dik rigwardanti t-tmexxija futura tas-socjeta` Cilia Products Limited, jinghad sintetikament is-segwenti:

“46.1. Ili l-intimati jissottomettu li imxew ai termini tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta' Malta;

“46.2. Illi ghalhekk huma jirrespingu bhala infondati l-allegazzjonijiet kollha tar-rikorrenti;

“ 46.3. Illi s-socjeta` in dizamina hi:

“ 46.3.1. Socjeta` tal-familja;

“46.3.2. Originarjament immexxja mill-ahwa subien kollha sakemm irtira wiehed minnhom;

“ 46.3.3. Illi l-azzjonijiet kienu maqsuma fi kwoti indaqs;

**“DECIDE:**

“ 46.4. Illi fir-rigward ta’ din ir-raba` talba tar-rikorrenti tossova li din hi legittimament ibbazata fuq l-artiklu 402 (3) (a) tal-Kap 386 fuq riferit;

“ 46.5. Illi f’dan il-kuntest, tagħmel ukoll tagħha l-indikazzjonijiet sollevati mill-imsemmija abбли espert legali fuq riferita u allura tindirizza lill-kontendenti kif ser jigi elenkat:

“46.5.1. Illi l-intimati għandhom josservaw pedissewkement l-istatut tas-socjeta` in dizamina u l-provedimenti tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta’ Malta;

“46.5.2. Illi b’effett immedjat id-diretturi tas-socjeta` de quo għandhom jittutelaw l-interessi ta’ l-istess socjeta` u tal-azzjonisti tagħha a bazi tal-istatut regolatorju tal-istess socjeta`;

“46.5.3. Illi l-Bord tad-Diretturi, li għandu għalhekk jinkludi kemm lill-intimati kif ukoll lir-rikorrenti, għandu jiltaqa` fi zmien xahar (1) mill-lum biex:

“46.5.3.i. Jiddeciedi b’mod car u trasparenti l-kondizzjonijiet tax-xogħol tal-impjegati tas-socjeta` de quo;

“46.5.3.ii. Jiddeciedi pagi dinjitużi ghall-impjegati tal-istess;

“46.5.3.iii. Jiddeciedi beneficċji ohra rilevanti ghall-istess impjegati;

“46.5.3.iv. Jiddeciedi remunerazzjoni xierqa għad-diretturi tal-istess socjeta`;

“46.5.3.v. Illi avviz għas-suriferit għandu wkoll jingħata lir-rikorrenti;

“46.5.3.vi. Illi l-awditar tas-socjeta` de quo għandu, fid-dawl tal-gurament tal-warrant professionali tieghu, jassigura ruħħu b’mod

*dirett li l-attività `socjetarja in dizamina ssir skont il-ligi u mhux jistrieh fuq informazzjoni li tista` tigi mghoddija lilhu minn xi parti involuta;'*

24. L-intimati argumentaw li ma jaqblux mas-sentenza tal-ewwel Qorti in kwantu čaħdet l-eċċeżżjonijiet, u qalu x'kienu r-raġunijiet.

25. Għal dak li jirrigwarda l-ewwel eċċeżżjoni, l-intimati ma taw l-ebda raġuni għalfejn din il-Qorti għandha tħassar id-deċiżjoni tal-ewwel Qorti. L-ewwel eċċeżżjoni fir-risposta li ppreżentaw fl-ewwel Qorti taqra:-

*"Illi in linea preliminari dan ir-rikors huwa irritwali peress li Oreste Cilia ma huwiex direttur tas-soċjeta` Cilia Products Limited billi **ma giex elett fis-Seduta Annwali ġenerali tas-seduta li saret fil-11 ta' Awissu 2004**, konformament mal-provvedimenti tal-Att nru XXV ta' 1995 u għahekk dan ir-rikors għandu jiġi miċħud".*

26. Għalhekk hu evidenti li l-intimati aħwa Cilia jippretendu li r-rikorrent muhuwiex direttur tal-kumpanija minħabba dak li ġara fl-imsemmija laqgħa. Wieħed irid jiftakar li din il-kumpanija għandha bħala azzjonisti lit-tliet aħwa Cilia u t-tlieta li huma diretturi. Fil-fatt meta ħuhom ieħor ma baqax involut fil-kumpanija, l-ishma inqasmu bejn il-partijiet. Il-Qorti taqbel mal-fehma li esprimiet il-perit legali u konfermata mill-ewwel Qorti, li f'dan il-każ hemm sitwazzjoni ta' *quasi-partnership*. Dan meta tqis li:-

i. Il-kumpanija saret bejn l-aħwa minħabba ovvjament fiduċja li kellhom f'xulxin;

- ii. Evidentement l-intendiment li kull wieħed minnhom kellu jkun involut fit-tmexxija tal-kumpanija tant hu hekk li t-tlieta li huma inħatru bħala diretturi;
- iii. Hemm restrizzjonijet fil-mod kif jiġu trasferiti l-ishma (ara paragrafi 16 sa 20).

27. L-ewwel Qorti qalet:-

*“27. Illi fic-cirkostanzi tas-suespost għalhekk jigi indirizzat il-kwezit jekk ir-rikorrenti kienx effettivament direttur meta intavola l-procedura odjerna;*

*“28.0. Illi f’dan ir-rigward l-abбли perit legali fuq riferita issottolineat is-segwenti:*

*“28.1. Illi fil-kawza Direttur tas-Sigurta` Socjali vs. Paul Vella pro et noe, (Appell: 29 t’April, 1996), gie ritenut li:*

*“... meta t-termination ta’ direttur ma tirrizultax mill-memorandum jew articles of association, tali termination ma tkunx fis-sehh qabel ma Form K tkun registrata”. (Vide foll 389 tal-Principles of Maltese Company Law), (tal-Professur Andrew Muscat), (ara foll 595);*

*“28.2. Illi fid-dawl tas-suespost, din il-qorti tiddikjara li taqbel mall-konkluzjoni tal-istess abбли perit legali fuq riferita, (ara foll 531), u konsegwentement tirrespingi l-ewwel eccezzjoni preliminari tal-intimati, (ara paragrafu numru tnejn punt wieħed, (2.1.), aktar qabel),”*

28. Jirriżulta li fil-laqqha annwali ġenerali tal-azzjonisti li saret fil-11 ta’ Awissu 2004, inħatru diretturi ġodda. Dawn huma l-intimati. Fil-minuti jingħad:

*"Mr Daniel Cilia, Mr Maurice Cilia and Mr Oreste Cilia presented themselves again for re-election. The shareholders were asked to table their vote, which resulted as follows:*

*"Mr Daniel Cilia – 3000 votes in favour*

*"Mr Maurice Cilia – 3000 votes in favour*

*"Mr Oreste Cilia – one thousand votes in favour and two thousand against*

*"Mr Daniel Cilia and Mr Maurice Cilia were re-elected to the Board unanimously whereas Mr Oreste Cilia did not obtain the two-thirds of the votes required for re-election".*

29. Jirriżulta li qabel dik il-laqgħa, l-intimati kienu diga` pprovaw ineħħu lir-rikorrent minn direttur waqt laqgħa straordinarja tal-azzjonisti li kellha ssir fil-15 ta' Lulju 2004 (ara avviż tal-laqgħa u abbozz ta' riżoluzzjoni a fol. 33 u 34). Pero` r-rikorrent irnexxielu jimblokk dik il-manuvra permezz ta' rikors għall-ħruġ ta' mandat ta' inibizzjoni. Evidentement b'dak li sar fil-laqgħa tal-11 ta' Awwissu 2014, l-intimati pprovaw jagħmlu tentattiv ieħor sabiex iwarrbu lir-rikorrent mit-tmexxija tal-kumpanija. Elezzjoni li saret mingħajr ħadd mid-diretturi ma kien irtira minn dik il-kariga. Fil-minuti tniżżeł li saret votazzjoni dwar jekk ir-rikorrent għandux ikun maħtur bħala direttur, u r-riżultat kien kontra li jinħatar f'dik il-kariga. Tant l-intimati riedu li r-rikorrent jitwarrab, li fil-laqgħa ġenerali tal-11 ta' Novembru 2005 reġgħet saret elezzjoni tad-diretturi. Jidher li din id-darba wkoll reġgħet saret l-elezzjoni u nħatru l-intimati bħala d-diretturi tal-kumpanija.<sup>1</sup> Dan minkejja l-oġgezzjoni ta' Charles Farrugia li attenda għal dik il-laqgħa fl-interess tar-rikorrent.

---

<sup>1</sup> Ara kopja tal-minuti ta' dik il-laqgħa li ppreżentaw l-intimati (fol. 324).

30. Il-fatt li fil-minuti tal-laqqha ta' Awwissu 2004 ma jingħadx li r-rikorrent oġgezzjona għal dak li kien qiegħed isir, ma jfissirx li fir-realta` m'oġgezzjonax. Fil-fatt f'ittra datata 13 ta' Awwissu 2004, l-accountant Charles Farrugia kiteb li kien hemm diversi materji li qajjem waqt il-laqqha, fosthom:

*"As regards the second item on the agenda 'Election of directors', please note that Mr Oreste Cilia did not present himself for re-election because he did not need to be re-elected and the company's memorandum and articles do not require the directors to retire before or at the Annual General Meeting. Consequently, as Mr Oreste Cilia did not tender his resignation at the AGM, he is still a director of the company and the other shareholder's decision to re-appoint themselves as directors and exclude Mr Oreste Cilia from this office, is not legally binding".*

31. Id-diretturi tal-kumpanija ma kellhomx term of office fiss. Għalhekk ma kien hemm l-ebda bażi sabiex fil-laqqha tal-11 ta' Awwissu 2004 terġa' ssir elezzjoni għad-diretturi. F'dan ir-rigward ir-rikorrent argumenta:-

*"6.3 F'kull, pero' kif deċiż mill-ewwel Qorti u anke kif opinat mill-Perit Legali, nonostante l-votazzjoni fil-laqqha ġenerali straordinarja tal-11 ta' Awwissu 2004 li kienet issejħet mid-diretturi l-intimati Daniel Cilia u Maurice Cilia, l-esponent kien u baqa' direttur tas-soċjetà intima Cilia Products Ltd. Id-deċiżjoin tal-11 ta' Awwissu 2004 fejn l-intimati eliġġew lilhom infushom bħala direttur u fejn l-esponenti ma ġiex elett direttur ma kinitx valida stante li, skont l-istatut tal-kumpanija, l-elezzjoni tad-diretturi issir biss jekk id-diretturi jirtiraw jew jirreženjaw qabel il-laqqha ġenerali. L-esponenti ma kellux għalfejn imur għal elezzjoni biex jerġa jiġi elett ladarba kien diġa jokkupa l-kariga ta' direttur, u l-istatut tal-kumpanija ma kienx jirrekjedi li d-diretturi jirtiraw kull tant żmien jew qabel jew waqt il-Laqqha Ġenerali Annwali.*

*"6.4 Jiġi rilvet illi l-esponenti qatt ma rriżenja minn direttur u dan huwa anke konfermat mill-istess intimati Daniel u Maurice Cilia f'korrispondenza skambjata mal-Bank of Valletta fejn l-intimati stess irrikonoxxew (a fol. 293) li l-esponenti huwa direttur bħalhom.*

*“6.5 L-uniku mod kif jista’ jitneħħha direttur huwa għab-baži tal-artikolu 140 tal-Kap. 386 u l-proċedura hemm stipulata ma ġietx segwita u mal-Awtora għas-Servizzi Finanzjarji f’Malta huwa kien u baqa’ meqjus bħala direttur kif jirriżulta mid-dokument a fol. 281 tal-proċess anke wara l-Laqqha Ġenerali Annwali fuq imsemmija. Għalhekk jirriżulta ċar li l-esponenti qatt ma tneħħha minn direttur u qatt ma saret regiestrazzjoni mar-Registrator tal-Kumpanniji dwar tali tneħħiġja”.*

32. Ir-raġunament tar-rikorrent hu legalment korrett. Għalhekk ir-rikorrent baqa’ jokkupa l-kariga ta’ Direttur tal-kumpanija Cilia Products Limited ġialadarba mhemmx prova li huwa rriżenja, u għalhekk l-intimati ma kellhom l-ebda jedd li jmexxu n-negozju bl-eskużjoni tiegħi. Fil-fatt f’ittra legali datata 11 ta’ Settembru 2008 kopja ta’ liema tinsab a fol. 346 tal-proċess, il-kumpanija kkonfermat li d-diretturi huma r-rikorrent u l-intimati. Il-fatt jibqa’ li qatt ma saret proċedura għat-tnejħiha tar-rikorrent bħala direttur, u għalhekk baqa’ jokkupa dik il-kariga. ġialadarba r-rikorrent kien wieħed mid-diretturi tal-kumpanija, l-appellati ma setgħux jagħmlu fattihom u jagħmlu li jridu bl-iskuža li ma kienx qiegħed jikkopera fl-amministrazzjoni. Fiċ-ċirkostanzi żgur li l-intimati ma kellhomx jedd li jwarrbu lir-rikorrent u jagħmlu fattihom daqslikieku huma kienu l-uniċi diretturi tal-kumpanija.

33. Bħala azzjonist li kellel ishma daqs kull wieħed minn ħutu l-intimati, ir-rikorrent kellel kull interess li jkun involut fit-tmexxija tal-kumpanija. Wieħed irid jiftakar li f’dan il-każ l-azzjonisti kollha kienu diretturi u l-azzjonisti huma kollha aħwa. Evidently kienet l-intenzjoni li l-aħwa kollha jkunu involuti fit-tmexxija tal-kumpanija tant hu hekk li

kollha huma diretturi. Pero` bil-manuvra li saret fil-laqqha ġenerali ta' Awwissu 2004, l-intimati komplew jieħdu l-kontroll tal-kumpanija taħt idejhom u eskludew lir-rikorrent mill-partecipazzjoni fit-tmexxija tal-kumpanija. Dan ovvijament kien ta' preġudizzju għall-istess rikorrent. Ir-rikorrent xehed, “*Nerġa nikkonferma li ħuti ma huma qed ituni ebda sodisfazzjon għar-rigward tat-tmexxija u l-andament tal-kumpanija. Jiena ġejt ipprojbit ukoll illi niftaħ is-safe tal-kumpanija*”.<sup>2</sup> Bħala azzjonist b'dak is-set up partikolari ta' kumpanija kellu aspettativa raġonevoli li jkun involut fit-tmexxija tal-kumpanija billi jipparteċipa attivament fid-deċiżjonijiet li kienu qegħdin jittieħdu mid-diretturi.

34. L-intimati semmew numru ta' nuqqasijiet tar-rikorrent. Hekk per eżempju Daniel Cilia fl-affidavit<sup>3</sup> xehed:

“*Nixtieq nispjega čar illi Oreste qatt ma wera interess x'qed jiġri fil-kumpanija, xiri u bejgħ ta' merkanzija, xiri u bejgħ ta' vetturi. Qatt ma ried ikun responsabbi ta' xejn u għadu sal-ġurnata tal-lum igħid li ma jrid responsabilita'*.

“*Fil-fatt wasal ukoll biex jagħmel sekwestru fuq il-kont bankarju tal-kumpanija biex aħna ma nkunux nistgħu immexxu.*

“*Biex stajna inkomplu immexxu l-Kumpanija jiena u ħija Maurice konna kostretti li nagħtu garanzija personali biex nagħmlu tajjeb għal dan il-kont bankarju.*

“*Nixtieq insemmi ill il-ħinijiet tax-xogħol tal-kumpanija huma mis-sebġha ta' filgħodu sat-tlieta ta' wara nofsinhar kif idher mill-payslip tal-paga annessa ma' dan l-affidavit.*

“*Ninnota ta' spiss illi Oreste kuljum joħroġ mill-fabbrika u jitlaq xogħlu, mingħajr ma javża lil ħadd minna u jdum barra mid-disgħha sal-ġħaxra*

<sup>2</sup> Fol. 52.

<sup>3</sup> Fol. 291.

*ta' filgħodu u minn nofsinhar sas-siegħa ta' wara nofsinhar, b'hekk qed jaħdem sagħtejn anqas minn kulħadd....*

*"Għalkemm kemm-il darba għidni l-attenzjoni għal dan in-nuqqas huwa xorta baqa' jinjorana".*

35. Fl-ewwel lok il-verżjoni li ta r-riorrent hi ferm differenti:<sup>4</sup>

*"Allavolta konna diretturi, ħadd ma kien jikkonsulta ma' xulxin, u kull wieħed minna kien imexxi għal rasu. Diskussionijiet jew inkellha koordinazzjoni fit-tmexxija ma kinux isiru. Daniel u Maurice Cilia ħadu t-tmexxija fidejhom b'mod unilaterali u għadhom hekk sal-lum".*

36. Il-Qorti tkompli tosserva li dwar l-ewwel ilment mhemmx provi čari u oġġettivi li r-riorrent ma kienx jinteressah minn dak li kien qiegħed jiġri fil-kumpanija. Għal dak li jirrigwarda l-ilment dwar il-mandat ta' sekwestru, il-fatt li azzjonist jew direttur jikkawtela l-pretensjoni tiegħu permezz ta' att kawtelatorju, mhuwiex prova li għamel hekk b'*mala fede*. Fir-rigward ta' assentijiżmu mill-post tax-xogħol, ingħataw prova ta' warnings bil-miktub pero` mhemmx prova li ttieħdu passi dixxiplinari. Dan apparti li dawn l-ilmenti tal-intimati aħwa Cilia ma jistgħu qatt jiġġustifikaw li jagħmlu dak li sar fil-laqqha tal-11 ta' Awissu 2004.

37. Jibqa' l-fatt li dak li għamlu l-intimati kien ta' preġudizzju għar-riorrent. Evidenti li ma ridux li jkollu x'jaqsam mat-tmexxija tal-kumpanija, u fl-istess ħin mhemmx prova li offrewlu li jixtru l-ishma li kellu fil-kumpanija.

---

<sup>4</sup> Fol. 68.

38. Fiċ-ċirkostanzi din il-Qorti ma ssib l-ebda raġuni għalfejn għandha tasal għal konklużjoni differenti minn dik li waslet għaliha l-ewwel Qorti. Għalhekk tiċħad l-appell incidental tal-appellati aħwa Cilia.

L-appell tar-rikorrent.

39. L-appellant jilmenta:-

39.1. Illi l-ewwel Qorti naqset milli tieħu konjizzjoni tal-argumenti minnu mressqa fis-sottomissjonijiet li huwa għamel kemm bil-kitba kif ukoll bil-fomm fejn huwa ikkritika l-konklużjonijiet raġġunti mill-Perit Legali; u

39.2. Illi l-baži taċ-ċaħda tat-tielet talba m'hijex marbuta mal-mertu iżda għaliex l-ewwel Qorti qieset li r-rimedju mitlub ma kienx provdut mil-liġi taħt l-Artikolu 402(3) tal-Kap. 386. F'dan il-kuntest jikkontendi li l-Qorti naqset milli tqis il-poteri diskrezzjonali wiesa' mogħti ja lilha mill-Artikolu 402 tal-Kap. 386 kif interpretat mill-każistika li għandu l-għan aħħari li jagħti rimedju ekwu u ġust li jwassal biex il-preġudizzju lil-azzjonist minoritarju jiġi anjentat. Jilmenta li l-ewwel Qorti qieset żabaljatament dak li jipprovd l-Artikolu 402(3)(f) tal-imsemmi Att stante li l-kelma ‘kumpens’ tikkomprendi wkoll ħlas ta’

salarju. Jgħid inoltre li l-ewwel Qorti njarat l-Artikolu 402(3)(c) li jagħti lill-Qorti l-fakoltà tordna lil-kumpanija ‘*tagħmel xi att li r-rikorrent ikun ilmenta li naqset li tagħmel*’ inkluż għalhekk li tordna lill-kumpanija intimata tiġi ordnata tħallsu s-salarju dovut lilu. Jisħaq ukoll li a *tenur* tal-Artikolu 402(3)(c) tal-Kap. 386 il-Qorti kellha tordna lill-intimati Daniel u Maurice Cilia jirriżarċixxu lura lill-kumpanija l-flejjes żejda li ġew appoprjati minnhom indebitament u mingħajr ġustifikazzjoni sabiex jitqiesu bħala profiti tal-kumpanija.

40. Dwar it-tielet talba tal-appellant l-ewwel Qorti qalet:-

‘45.0. Illi rigward it-tielet talba tar-rikorrenti, senjatamente dik rigwardanti l-pagament tas-salarju minnu dikjarat allegament dovut lilu mis-socjeta` in dizamina, jingħad is-segwenti:

“45.1. Illi ghalkemm fl-artiklu 402 (3) tal-Kap 386 fuq riferit ma jissemmix is-salarju ut sic, pero` hemm referenza fis-subinciz (f) tal-istess artiklu ghall-“*hlas ta' kumpens*”;

“45.2. Illi in kontestazzjoni ghall-istess l-intimati jissottolineaw li tali talba għandha tigi avvanzata mhux taht il-procedura odjerna, izda taht il-ligi ordinarja;

“45.3. Illi jirrizulta li l-ланjanza tar-rikorrenti ma tirrigwardax id-dividends lilu negati izda biss is-salarju li tieghu anke pprezenta rendikont dettaljat;

“45.4. Illi di piu`, jigi rilevat li tali talba specifika hi indirizzata biss fil-konfront tas-socjeta` in dizamina u mhux kontra l-intimati personalment;

“45.5. Illi f’dan ir-rigward issir referenza għas-sentenza tal-Prim’ Awla tal-Qorti Civili fl-ismijiet **Meatland Company Limited et vs. Saviour Micallef**, datata t-12 ta’ Dicembru, 2001, li tistabbilixxi:

“... meta dawn is-socjetajiet jimpiegaw xi persuni magħhom, ikunu huma stess, bħala aventi din il-personalita` guridika diversa, li jkun l-principal, u mhux il-membri li jikkomponuhom”;

*“45.6. Illi pero`, kif tissottolinea l-abbli espert legali de quo, il-Kap 386 in dizamina hu ligi specjali u l-artiklu 402 (3) tieghu ma jsemmix il-kelma “salarju” esplicitament, u minflok jissottolinea il-kelma “kumpens”;*

*“45.7. Illi għandu jkun pacifiku li fit-talba in dizamina tieghu r-rikorrenti ghazel li jindirizza s-salarju allegatament lilu negat;*

*“45.8. Illi għalhekk, anke hawnhekk, din il-qorti tavalla l-konkluzjoni tal-abbli perit legali fir-rigward li affermat li konsegwentement, ma setghetx tilqa` din it-talba tar-rikorrenti stante li l-artiklu 402 (3) in dizamina li fuqu strah l-istess rikorrenti ma jirriferix għas-sitwazzjoni indirizzata mir-rikorrenti;*

**“DECIDE:**

*“45.9. Illi għaldaqstant, din it-tielet talba tar-rikorrenti qed tigi respinta;”*

41. Din il-Qorti m'hijiex tal-fehma li t-tielet talba tar-rikorrent kellha tintlaqa' għalkemm għal raġuni differenti minn dik li tat l-ewwel Qorti.

42. L-Artikolu 402(1) diġa` ġie riprodott. Rilevanti wkoll hu subartikolu (3) li jelenka r-rimedji li tista' tagħti l-Qorti f'każ li tilqa' t-talba tal-azzjonist.

Dawn jinkludu li ordni li:-

*“(f) jipprovdi għall-ħlas ta’ kumpens minn dik il-persuna li tista’ tkun instabel responsabbli mill-qorti għal telf jew danni li jkunu ġgarrbu minħabba att jew nuqqas li dwaru jkun sar ilment lill-persuna li tkun ġarrbet dak it-telf jew danni”.*

43. Azzjoni a tenur tal-Artikolu 402 tal-Kap. 386 tispetta lil kull **membru**, ossija azzjonist, li jħoss li t-tmexxi ja tas-soċjeta` li fiha għandu sehem tkun oppressiva, diskriminatorja b'mod mhux ġust jew ta' preġudizzju inġust għalih jew għall-membri tal-istess soċjeta` b'mod generali. Jinfiehem mill-istess dispożizzjoni li l-ordnijiet li tista' tagħmel

il-Qorti a tenur tas-subartikolu (3) tal-istess artikolu huma ntiżi sabiex jittutelaw l-interessi tal-istess membru/i.

44. F'dan il-każ, l-appellant huwa azzjonist kif ukoll direttur u impjegat tas-soċjeta` intimata. Mid-dokumenti li ppreżenta hu stess jirriżulta li jaħdem bħala administration clerk. Din il-Qorti tifhem li ġertu drittijiet u obbligi li huwa għandu *qua* direttur bla dubju jimpinġu wkoll fuq id-drittijiet tiegħu bħala azzjonist. Hekk per eżempju hu d-dritt u obbligu li jipparteċipa fil-laqgħat tal-Bord tad-Diretturi, japprova l-ingaġġ ta' impjegati, is-salarji u bonuses li impjegat għandu jitħallas, u l-ispejjeż ta' ġertu portata u jara li l-amministrazzjoni tas-soċjeta` titmexxa b'mod ġust u li ma jkunx ta' preġudizzju għall-azzjonisti.

45. F'paragrafi 14 u 15 tar-rikors tal-appell ir-rikorrent għamel riferenza għal żewġ sentenzi tal-qrati Maltin. Mhuwiex kontestat li l-Art. 402 tal-Kap. 386 jagħti diskrezzjoni wiesa' lill-qorti sabiex l-interess tal-azzjonist ta' kumpanija. Madankollu l-ebda waħda minn dawk is-sentenzi ma kellha fatti bħal dan il-każ.

46. Il-pretensjoni tar-riorrent li jitħallas is-salarju lili allegatament dovut hi biss bħala impjegat tas-soċjeta` intimata u xejn inqas. Fatt li m'għandu x'jaqsam xejn mad-drittijiet tiegħu bħala azzjonist. Dan mhux każ per eżempju fejn l-azzjonist ilmenta li kienu ilu snin ma jircievi

dividend. Ma kien hemm xejn x'izomm l-attur milli jippreżenta kawża ordinarja sabiex jitħallas dak li jgħid li hu dovut lilu bħala salarju inkluž bonus.

47. Fil-fehma tal-Qorti t-tielet talba tmur lil hinn mill-iskop tal-Artikolu 402 tal-Kap. 386 u *semmai* kellu jirrikorri għall-proċeduri *ad hoc* dwar kwistjonijiet li għandhom x'jaqsmu mas-salarju tiegħu.

48. Wieħed mill-ilmenti tar-rikorrent fir-rikors promotur hu li kien qiegħed jitħallas salarju inqas minn dak dovut lilu. F'dan ir-rigward ippremetta per eżempju li kellu jirċievi salarju ta' Lm124 kull ġimgħa iżda beda jitħallas Lm70 fil-ġimgħa.

49. Skont prospett li ppreżenta r-rikorrent (fol. 184) u intestat “*Discrepancy in Wage due to Oreste Cilia from 04 August 2000 to 28 Dec 2008*”, il-pretensjoni tieghu hi għas-somma ta’ €30,586.30. F’dokument li ppreżenta (fol. 183) ta’ *breakdown* tas-salarju li qiegħed jippretendi. Dan jikkonsisti f’ammonti li jsostni li tnaqqsu mis-salarju tiegħu bejn 1996 – 1999 u 2000 sa 2008. Total ta’ Lm30,107.30 li magħha żied is-somma ta’ Lm479 bonus għas-snin 2002, 2003 u 2004 li qal li ma tħallasx.

50. Ilment li wasslet lir-rikorrent sabiex jagħmel it-tielet talba. Ir-rikorrent jippretendi li bħala impjegat tal-kumpanija intimata kellu dritt li

jitħallas salarju daqs ħutu, ġialadarba kien jaħdem l-istess sigħat bħalhom b'effett minn April 2003, kif ukoll jirċievi bonus kif kienu jirċievu ħutu u l-impjegati l-oħra (ara fol. 2 tar-rikors promotur). Pero` fir-rendikont inkluda ammonti li jirreferu għall-perjodi qabel l-2003.

51. Fir-rikors tal-appell spjega:

*“33. Tressqu provi sodisfaċenti sabiex juru illi l-esponenti ġie mċaħħad mis-somma ta’ Lm30,586.30 (€71,246.91) rappreżentanti pagi dovuti għas-snin bej 2000 u 2008 kif ukoll bonuses bejn is-sena 1996 u s-sena 2000 kif ukoll bejn l-2002 u l-2004 kif jirriżulta mid-dokument a fol. 158, 159 u 150 tal-proċess. L-ammont ta’ paga dovuta ġie kalkolat fuq l-ammont li kien indikat fuq l-FS3 u l-payslip ta’ Lm124 fil-ġimgħa ċjoe ta’ Lm248 fil-ħmistax u l-ammont ta’ Lm56.50 fil-ħmistax li attwalment kien qed jirċievi l-esponenti bħala paga. Dan ikkonferma Maurice Cilia in kontroeżami meta kkonferma li meta beda jirċievi salarju ta’ Lm124 l-esponenti ‘effettivament ma kienx jeħodhom”.*

52. Dak hu l-ilment tar-rikorrent, ċioe` n-nuqqas ta’ ħlas ta’ salarju. L-ewwel qorti laqgħet it-talbiet kollha ħlief għat-tielet talba li biha talab li s-soċjeta` intimata tkun ikkundannata tħallsu s-salarju. Fil-fatt it-talba fir-rikors tal-appell hi proprju sabiex din il-qorti tikkonferma s-sentenza tal-ewwel qorti fejn laqgħet it-talbiet tar-rikorrent u ċaħdet l-eċċeżżjoniet, u:

*“.... Minflok tilqa’ t-talbiet kollha tal-esponenti appellanti inkluż it-tielet talba tiegħu u b’hekk tagħti ordni lis-soċjeta` intimata Cilia Products Limited tħallas salarju dovut lill-esponenti għab-baži tal-artikolu 402(3)(c) tal-Kapitolo 386 tal-Ligijiet ta’ Malta....”.*

53. F’dan is-sens, irrispettivament minn kull interpretazzjoni wiesa’ ta’ subartikolu (3) tal-Artikolu 402 tal-Kap. 386, il-pretensjoni tar-rikorrent għall-allegat bilanċ ta’ salarju li ma tħallasx ma jistax jintlaqa’ f’azzjoni ta’

din ix-xorta. F' *Principles of Maltese Company Law* (Volume Three),<sup>5</sup> il-Profs. Muscat kiteb:

*"It is clear the wording of the Maltese, Australian and UK provisions that the complainant must show that his interests as a member, and not his interests as a director or creditor, have been adversely affected by the conduct, act or omission complained of. The effect of this rule is however, widened by the relatively broad and flexible interpretation given to the notion of the interest of the member qua member, particularly in the quasi-partnership type of cases. This approach has enabled the courts to recognise that behind a limited company, or amongst it, are individuals with rights, expectations and obligations inter se which are not necessarily submerged in the company structure. It is this approach which has allowed a member who has been removed or excluded from management (including the removal of a member from the office of a director) to seek relief under the unfair prejudice provision. Of course it does not follow that a member may seek redress under the unfair prejudice provision in pursuit of any interest of his. Indeed, if the purpose is unrelated to any interest of his as a member, the claim should be denied".*

54. L-interess li qiegħed jinvoka r-rikorrent hu bħala impjegat tal-kumpanija u mhux bħala azzjonist tal-istess. Dan irrispettivament mill-fatt li l-kumpanija kellha bħala azzjonisti l-aħwa Cilia. Dan il-każ ma jistax per eżempju jiġi paragunat ma' dak Ingliz **R & H Electric Ltd v. Haden Bill Electrical Ltd** (1995). Każ fejn ir-rikorrent applika għal rimedju taħt dak li kien l-Art. 459 tal-Companies Act dwar *unfair prejudice*. F'dak il-każ ir-rikorrent kien azzjonist fil-kumpanija, kien tramite kumpanija oħra li kellu kontroll assolut tagħha, sellef flus lill-kumpanija. L-azzjonisti maġgoritarji neħħewi minn kull rwol li kellu fil-management u għalhekk talab għal rimedju taħt l-Art. 459. Il-qorti qalet:

---

<sup>5</sup> Malta University Press, paġna 1349.

*“If (the applicant) himself had been (the company’s) loan creditor under arrangements made between him and the majority shareholders when the company was first being planned, I should have had little hesitation in coming to the conclusion that the arrangements were a reflection of, and sufficiently closely connected with, (the applicant’s) membership of (the company) as to be within the scope of s. 459”.*

55. F'paragrafu 37 tar-rikors tal-appell ir-rikorrent isostni li: ‘*Firrigward ta’ dawn il-flejjes li l-intimati approprijaw mill-kumpanija intimata indebitament u mingħajr ġustifikazzjoni, dawn għandhom jiġu riżarċiti lura lill-kumpanija sabiex ikomplu jitqiesu bħala profitti tal-kumpanija. Sabiex dan l-għan jintlaħhaq, fl-umlji fehma tal-esponenti, dan ir-riżarciment għandu jiġi ordnat bħala att kif previst tañt l-Artikolu 402(3)(c)*’. Dan m'għandu x'jaqsam xejn mas-salarju li talab permezz tat-tielet talba tar-rikors promotur. L-ewwel Qorti čaħdet biss dik it-talba, u fuq dak hu l-ilment tar-rikorrent. Kif rajna l-kumplament tat-talbiet tar-rikorrent intlaqqgħu. Minn qari tar-rikors promotur ma jirriżultax li hemm xi talba relatata ma’ dak li f'paragrafu 37 ir-rikorrent iddekskriva bħala aġir li bih ħutu, “..... naqqru mill-profitti tal-kumpanija mingħajr ma taw rendikont lil-ħadd is-somma ta’ Lm30,175 kull wieħed, f’pagamenti bejn is-sena 1990 u s-sena 2020”.

Għal dawn ir-raġunijiet tiddeċċiedi l-appell billi:

- i. Tiċħad l-eċċeżzjoni preliminari tar-rikorrent għall-appell incidentali tal-intimati.

- ii. Tiċħad l-appell incidental i tal-intimati bl-ispejjeż kontra tagħhom.
- iii. Tiċħad l-appell tar-rikorrent bl-ispejjeż kontrih u tikkonferma s-sentenza appellata.

Mark Chetcuti  
Prim Imħallef

Giannino Caruana Demajo  
Imħallef

Anthony Ellul  
Imħallef

Deputat Reġistratur  
rm